

EN

With your inspiring rating, COSTWAY will be more consistent to offer you EASY SHOPPING EXPERIENCE, GOOD PRODUCTS and EFFICIENT SERVICE!

DE

Mit Ihrer inspirierenden Bewertung wird COSTWAY konsistenter sein, um Ihnen EIN SCHÖNES EINKAUFSERLEBNIS, GUTE PRODUKTE und EFFIZIENTEN SERVICE zu bieten!

FR

Avec votre évaluation inspirante, COSTWAY continuera à fournir une EXPÉRIENCE D'ACHAT PRATIQUE, des PRODUITS DE QUALITÉ et un SERVICE EFFICACE !

ES

Con su calificación inspiradora, COSTWAY será más consistente para ofrecerle EXPERIENCIA DE COMPRA FÁCIL, BUENOS PRODUCTOS y SERVICIO EFICIENTE.

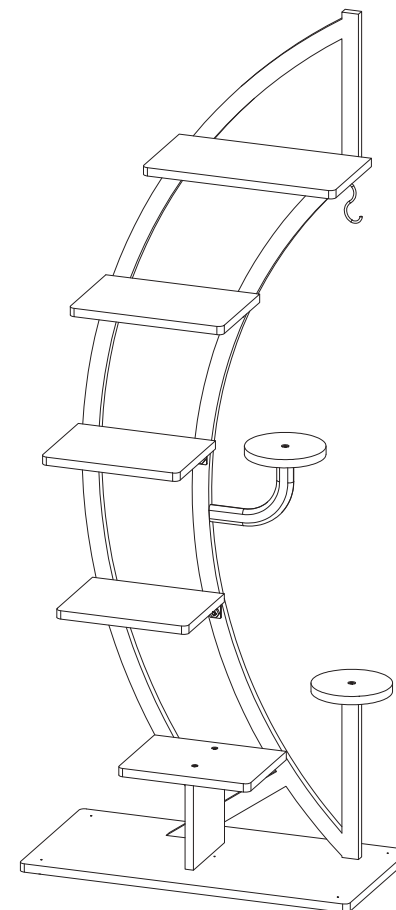
IT

Con la tua valutazione incoraggiante, COSTWAY sarà più coerente per offrirti ESPERIENZA DI ACQUISTO FACILE, BUONI PRODOTTI e SERVIZIO EFFICIENTE!

PL

Dzięki twojej opinii COSTWAY będzie mógł oferować jeszcze WYGODNIEJSZE ZAKUPY, LEPSZE PRODUKTY i SPRAWNIEJSZĄ OBSŁUGĘ KLIENTA.

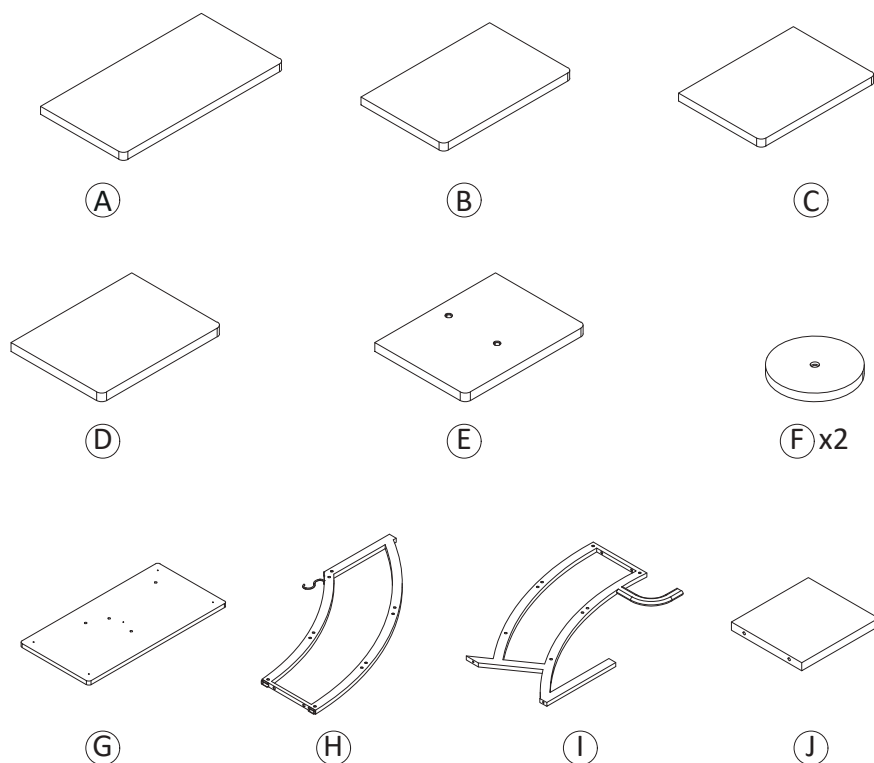
US office: Fontana **UK** office: Ipswich **AU** office: Truganina
DE office: FDS GmbH, Neuer Höltingbaum 36, 22143 Hamburg, Deutschland
FR office: Saint Vigor d'Ymonville **PL** office: Gdańsk



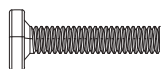
USER'S MANUAL/HANDBUCH /MANUEL DE L'UTILISATEUR/MANUAL DEL USUARIO /MANUALE UTENTE/INSTRUKCJA OBSŁUGI

HZ10079NA

Plant Stand / Pflanzentreppe
/ Étagère pour Plantes / Estantería para Plantas /
Supporto per Vaso di Fiori / Regał na kwiaty



① X14



M6*25mm

SCREW-spare:1
Schraube-Ersatzteil: 1
VIS-Pièce de rechange: 1
TORNILLO-de recambio: 1
VITE-di ricambio:1
ŚRUBA-zapasowa:1

② X4



Ø21mm

PERFECT STICKERS/
Aufkleber/
AUTOCOLLANTS PARFAITS/
ADHESIVO PERFECTO/
ADESIVO PERFETTO/
ZAŚLEPKA

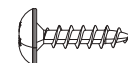
③ X14



Ø6.3*40mm

SCREW-spare:1
Schraube-Ersatzteil: 1
VIS-Pièce de rechange: 1
TORNILLO-de recambio: 1
VITE-di ricambio:1
ŚRUBA-zapasowa:1

④ X8



Ø4*14mm

SCREW/Schraube/
VIS/TORNILLO/
VITE/WKRĘT

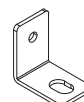
⑤ X10



Ø18* (Ø8)*1.5mm

FLAT PAD spare:1
Unterlegscheibe Ersatzteil: 1
RONDELLE PLAT-Pièce de rechange : 1
ARANDELA PLANA-de recambio: 1
RONDELLA-di ricambio:1
PODKŁADKA PŁASKA-zapasowa: 1

⑥ X8



28*28*20mm

BRACKET/Winkelverbinder/
SUPPORT/SOPORTE/
STAFFA/WSPORNIK

⑦ X8



M6

NUT/Mutter/ÉCROU/
TUERCA/DADO/
NAKRĘTKA

⑧ X5



Ø22*13.5mm

FOOT PAD/Fußpolster/
COUSSIN DE PIED/
ALMOHADILLA DE PIE/
PIEDINO/NÓZKA

⑨ X1



4*65mm

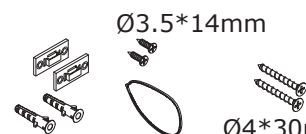
HEX KEY/Inbusschlüssel/
CLÉ ALLEN/
LLAVE HEXAGONAL/
CHIAVE A BRUGOLA/
KLUCZ IMBUSOWY

⑩ X1



WRENCH/
Schraubenschlüssel/
CLÉ/LLAVE/CHIAVE/
KLUCZ

⑪ X1 set/juego/zestaw

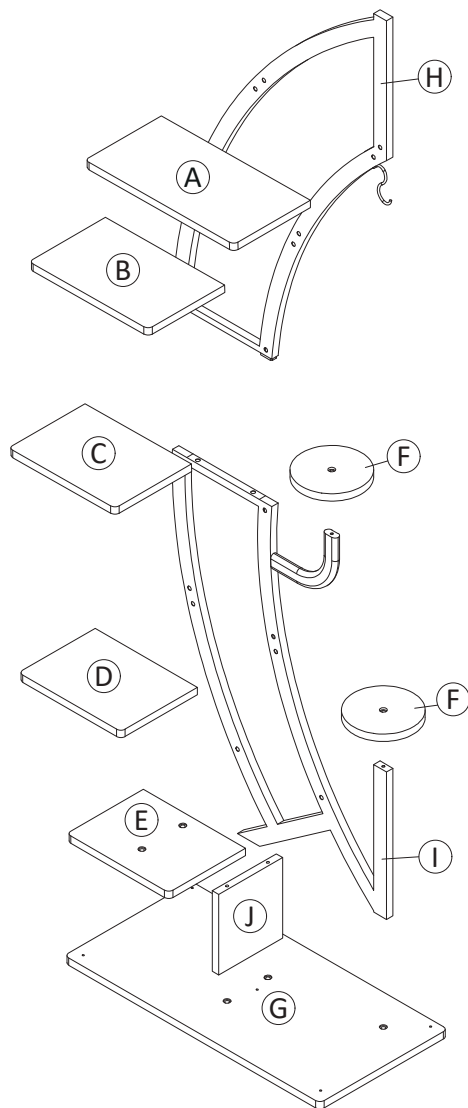
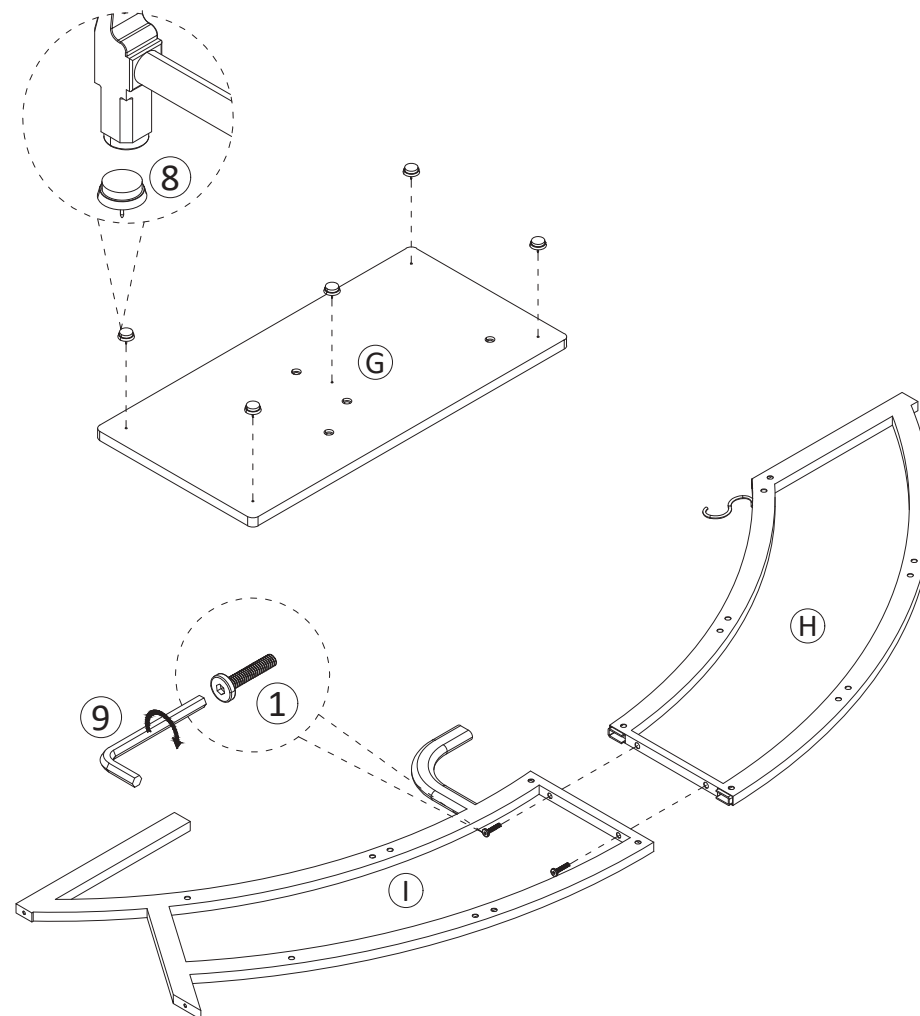
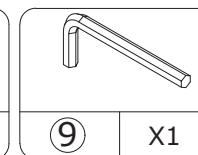
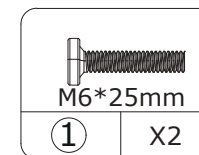


Ø3.5*14mm

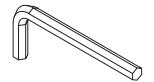
Ø4*30mm

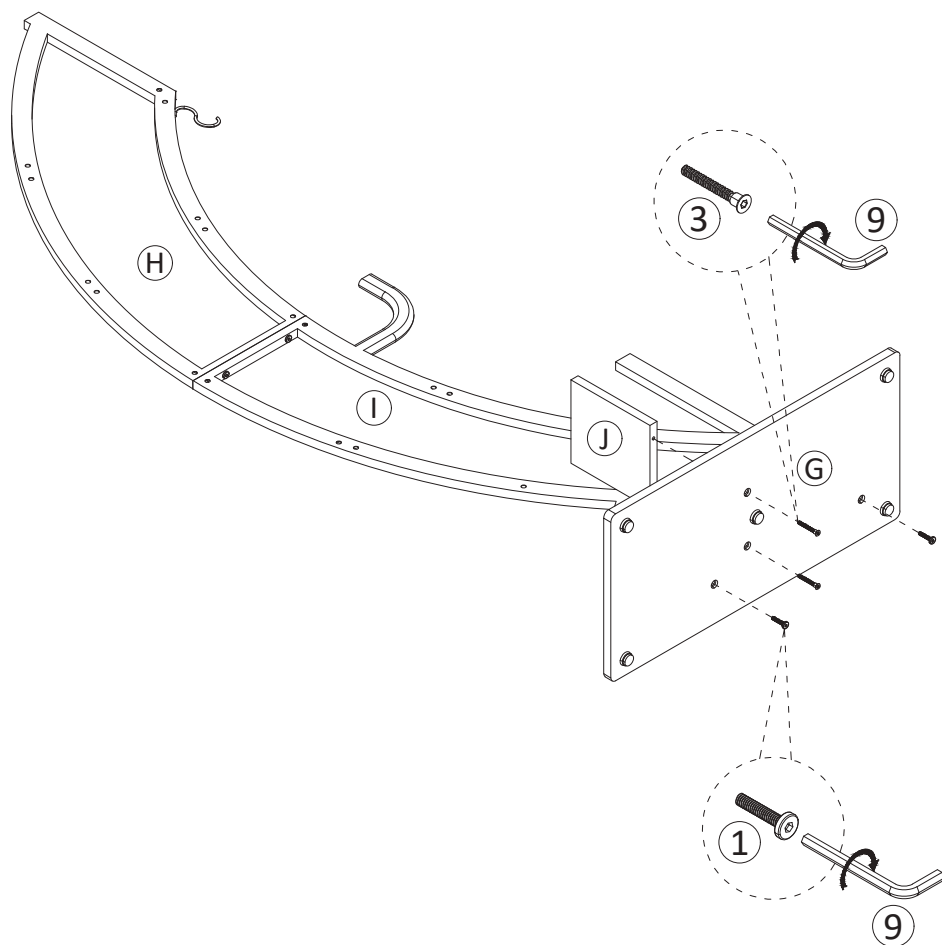
ANTI-TIPPING HARDWARE/
Kippsicherung/
ACCESSOIRES ANTI BASCULE/
ACCESORIO ANTIVUELCO/
ACCESSORI ANTIRIBALTAMENTO/
ZESTAW CZĘŚCI MOCUJACYCH DO ŚCIANY

**ASSEMBLY PLAN 1 (LEFT)/Montageanleitung 1 (Links)/
ASSEMBLAGE 1 (GAUCHE)/MONTAJE 1 (IZQUIERDA)/
MONTAGGIO 1 (SINISTRO)/
PIERWSZY WARIANT MONTAŻU (LEWY)**

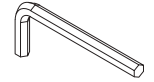
**1**

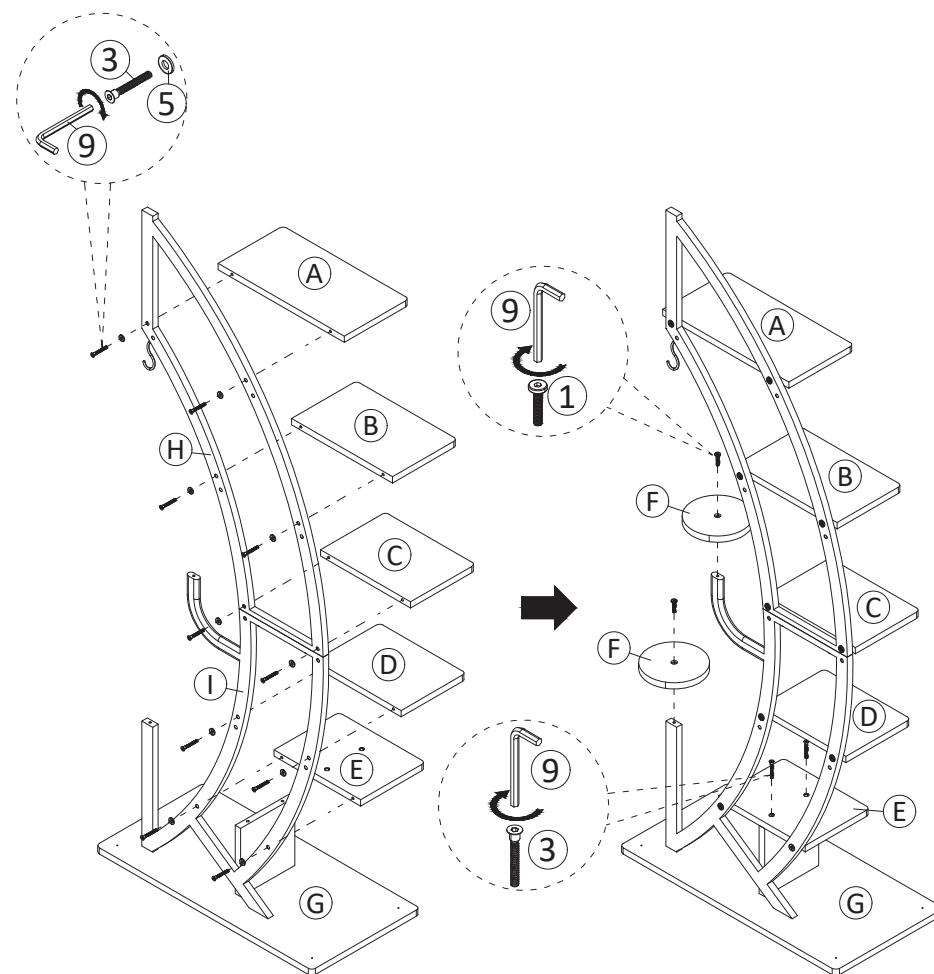
2

 M6*25mm		 Ø6.3*40mm		 	
①	X2	③	X2	⑨	X1

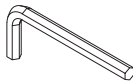


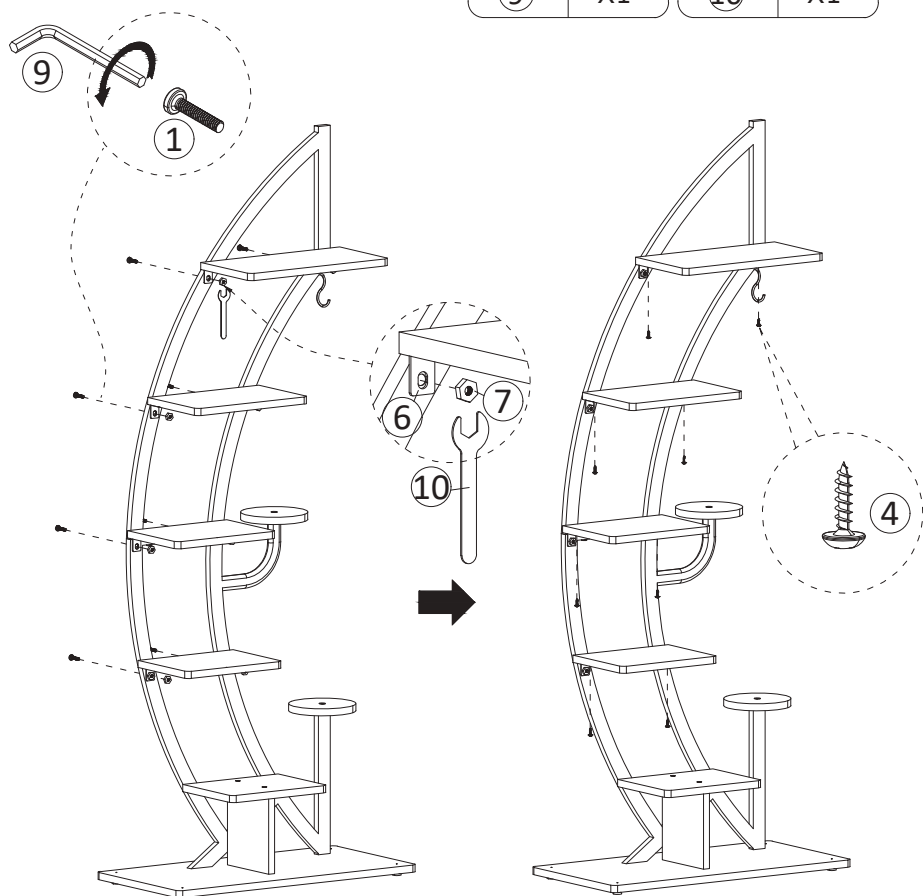
3

 M6*25mm		 Ø6.3*40mm		 		 	
①	X2	③	X12	⑤	X10	⑨	X1



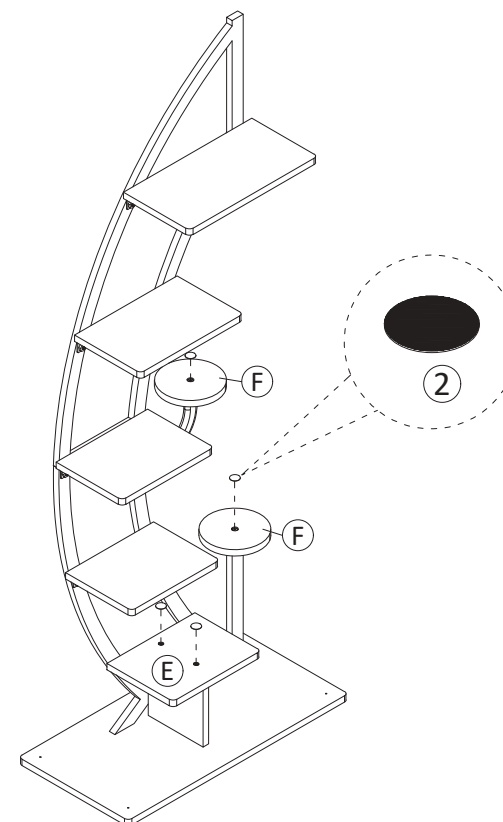
4

 M6*25mm		 6 X8		 7 X8		 Ø4*14mm	
1 X8		6 X8		7 X8		4 X8	
 9 X1		 10 X1					
9 X1		10 X1					

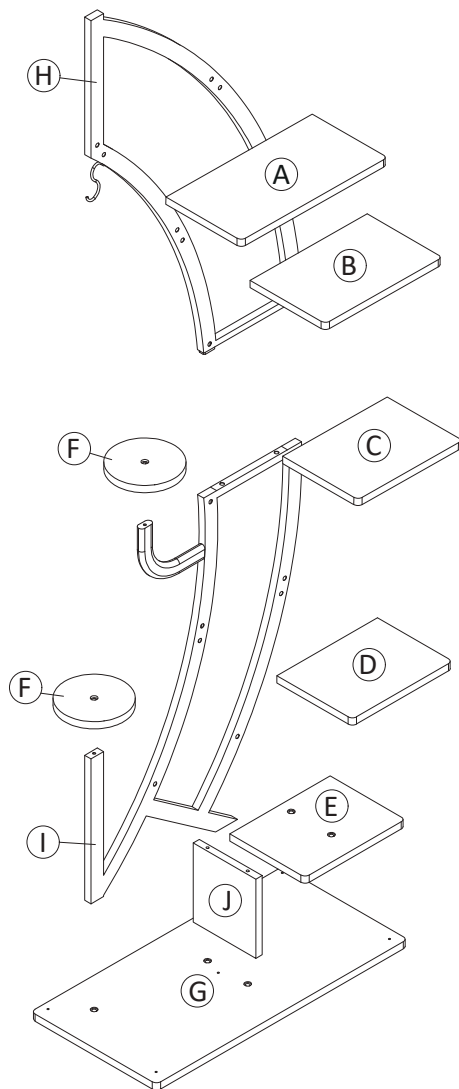


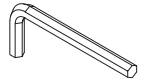
5

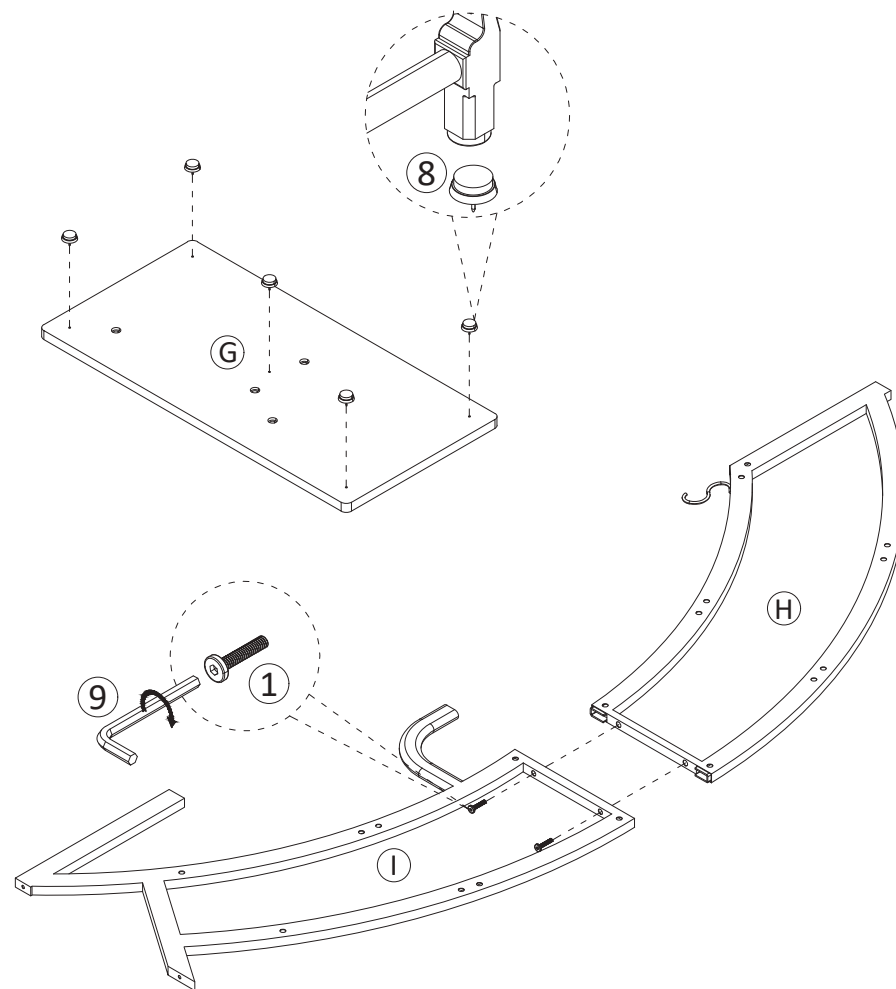
	
2 X4	



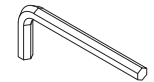
**ASSEMBLY PLAN 1 (LEFT)/
Montageanleitung 2 (Rechts)/
ASSEMBLAGE 1 (DROITE)/
MONTAJE 2 (DERECHA)/MONTAGGIO 2 (DESTRO)
DRUGI WARIANT MONTAŻU (PRAWY)**

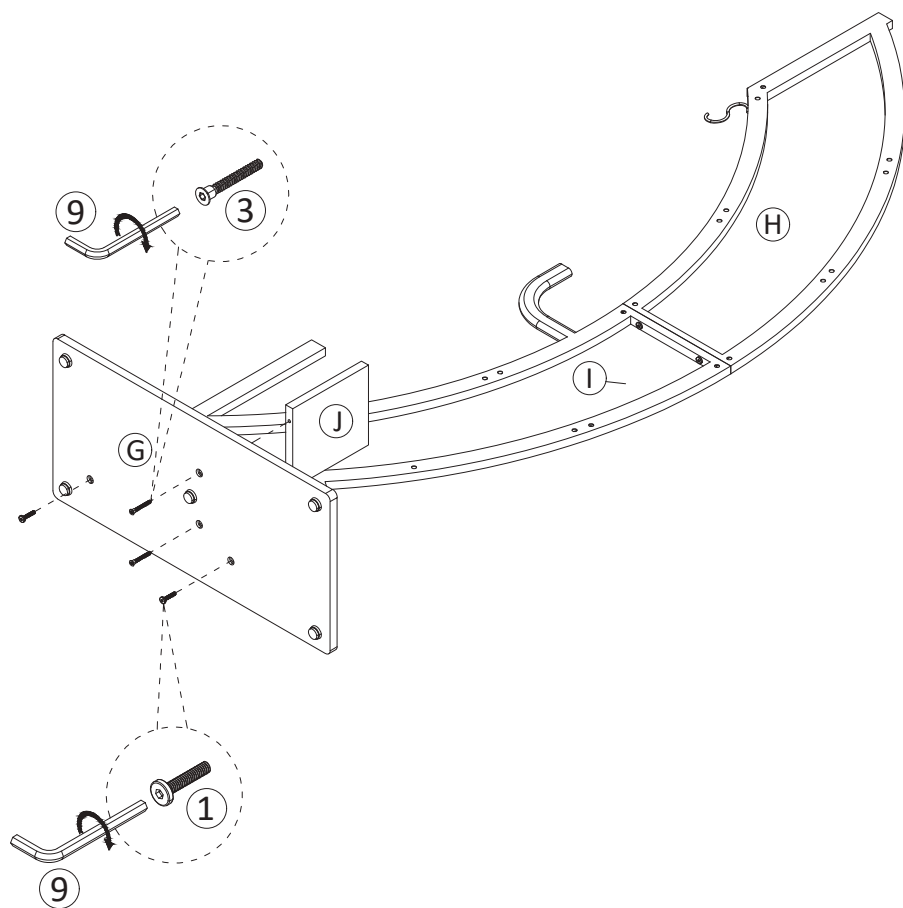
**1**

 M6*25mm					
①	X2	⑧	X5	⑨	X1



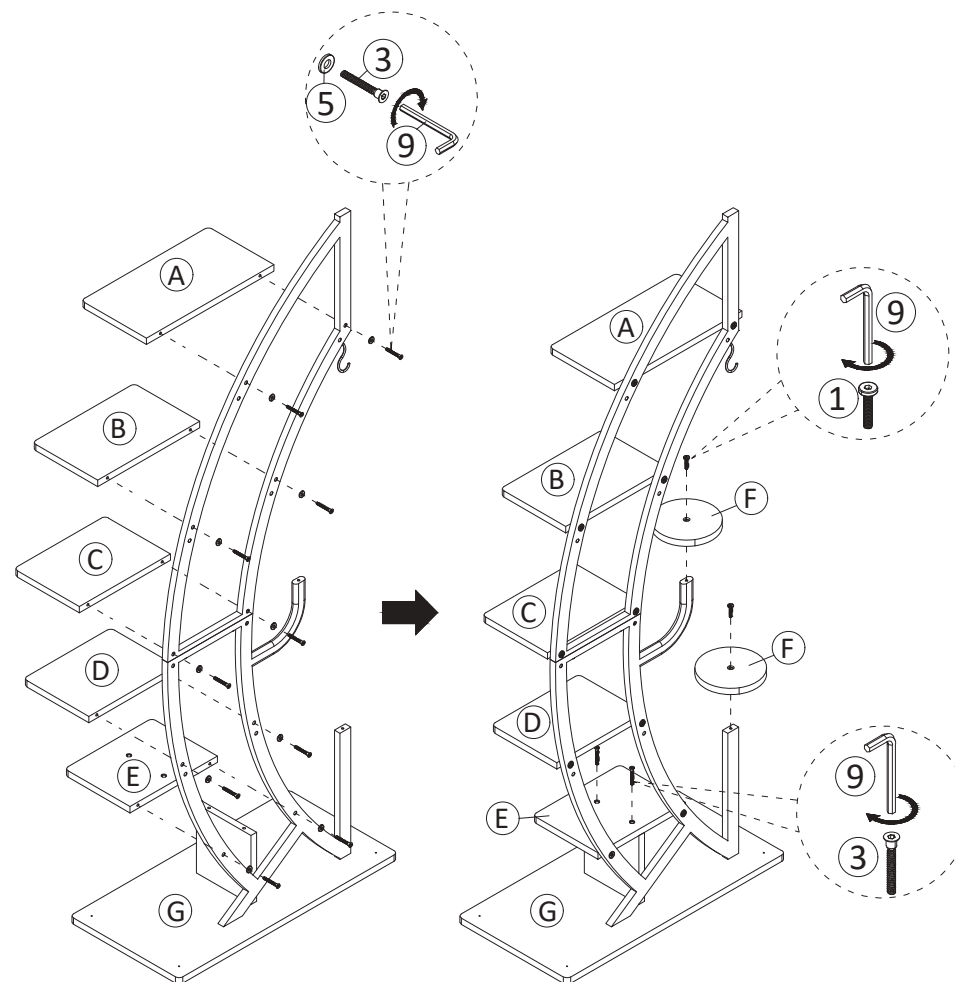
2

 M6*25mm		 Ø6.3*40mm		 9	
①	X2	③	X2	⑨	X1

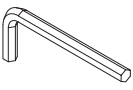


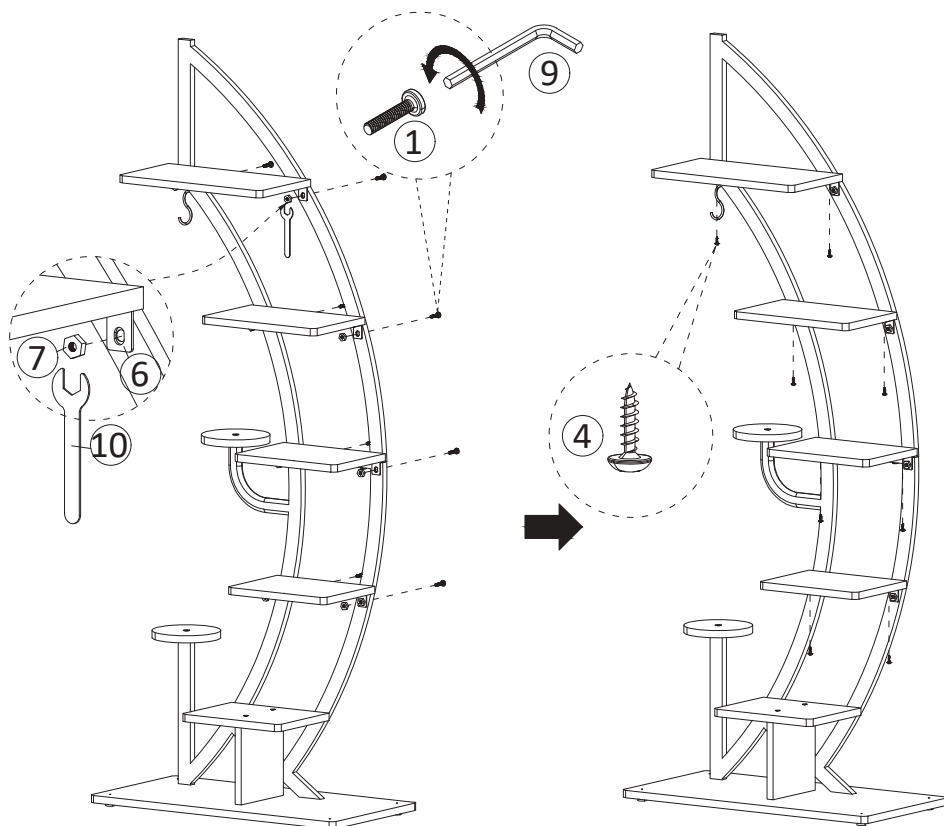
3

 M6*25mm		 Ø6.3*40mm		 5	
①	X2	③	X12	⑤	X10



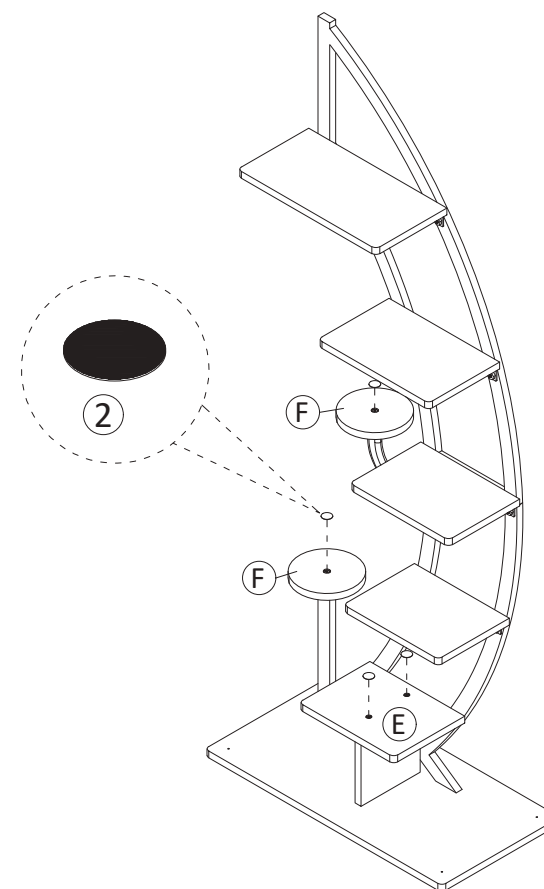
4

 M6*25mm		 6 X8		 7 X8		 Ø4*14mm	
1	X8	6	X8	7	X8	4	X8
 9 X1		 10 X1					
9	X1	10	X1				



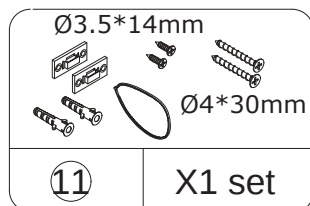
5

	
2	X4



6

EN

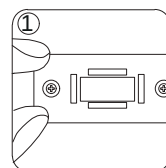


We have included a set of tipping restraint hardware for this unit. You must install this hardware to prevent accidents or injuries that can result from the unit falling. When properly installed, this restraint can provide protection against the unexpected tipping of the unit due to small tremors, bumps or climbing. We strongly recommend mounting this hardware to a wall stud and your unit.

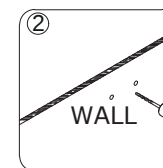


NOTE: The tipping restraint hardware included is for wooden stud wall construction. It must be attached to a wall stud. Depending upon your wall construction, different anchor hardware may be required. Please contact your local hardware store for assistance. Young children can be seriously injured by tipping furniture. You must install the tipping restraint hardware with the unit to prevent the unit from tipping, causing any accidents or damage. The tipping restraints are intended only as a deterrent and are not a substitute for proper adult supervision. The tipping restraints are not earthquake restraints. If you wish to add the extra security of earthquake restraints, they must be purchased and installed separately.

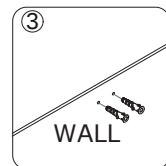
Install the tipping restraint hardware



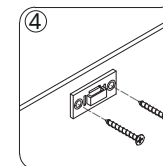
Make marks on the wall .



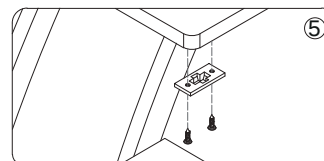
Drill two $\phi 6$ holes in the wall.



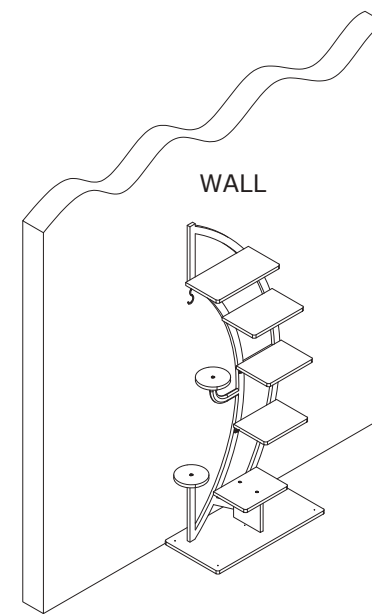
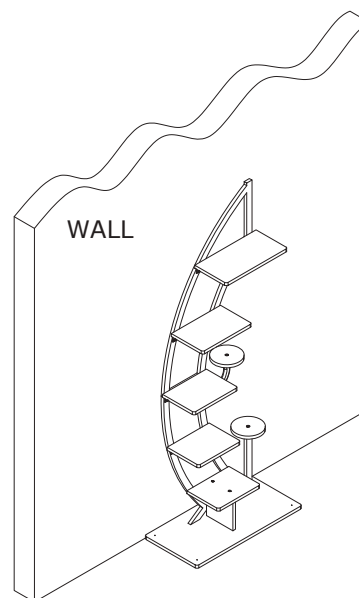
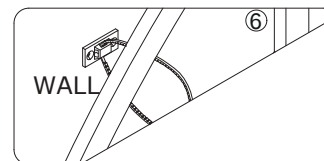
Put two anchors in the holes.



Fix the device on the wall with long screws.

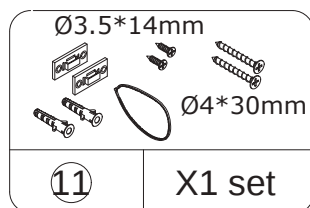


Use short screws to fix the device on the back of the board (A) .



6

DE

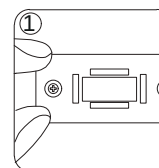


Wir haben für diesen Artikel einen Satz Kippsicherungselemente beigelegt. Sie müssen diese Teile anbringen, um Unfälle oder Verletzungen zu vermeiden, die durch das Herunterfallen des Geräts entstehen können. Bei ordnungsgemäßer Montage kann diese Sicherung einen Schutz gegen das unerwartete Umkippen des Geräts aufgrund von kleinen Erschütterungen, Stößen oder Klettern bieten. Es wird dringend empfohlen, diese Halterung an einem Wandpfosten und an Ihrem Gerät zu befestigen.

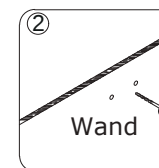


HINWEIS: Die mitgelieferte Kippsicherung ist für Holzständerwände gedacht. Sie muss an einem Wandständer befestigt werden. Je nach Ihrer Wandkonstruktion sind möglicherweise andere Verankerungselemente erforderlich. Bitte wenden Sie sich an Ihren örtlichen Baumarkt. Kleine Kinder können durch kippende Möbel schwer verletzt werden. Sie müssen die Kippsicherung zusammen mit dem Möbelstück montieren, um zu verhindern, dass das Möbelstück kippt und Unfälle oder Schäden verursacht. Die Kippsicherungen dienen nur als Abschreckung und sind kein Ersatz für die Aufsicht durch Erwachsene. Die Kippsicherungen sind keine Erdbebensicherungen. Wenn Sie die zusätzliche Sicherheit von Erdbebensicherungen wünschen, müssen diese separat erworben und montiert werden.

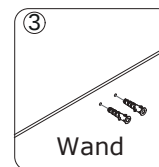
Montieren Sie die Beschläge für die Kippsicherung



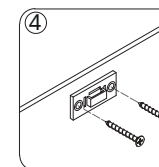
Markierungen an der Wand anbringen.



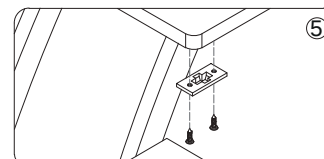
Bohren Sie zwei $\phi 6$ -Löcher in die Wand.



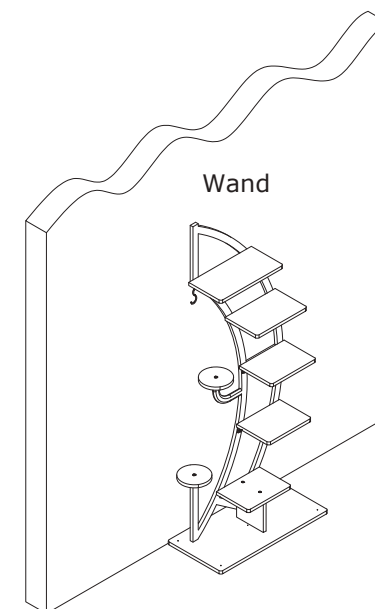
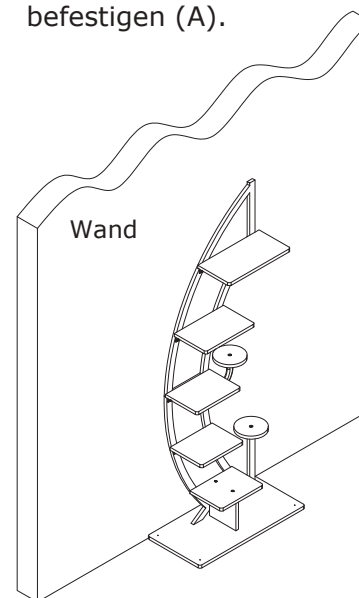
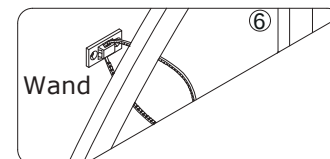
Stecke zwei Dübel in die Löcher.



Befestigen Sie das Zubehör mit langen Schrauben an der Wand.

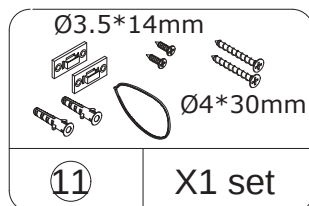


Verwenden Sie kurze Schrauben, um das Zubehör auf der Rückseite der Platte zu befestigen (A).



6

FR

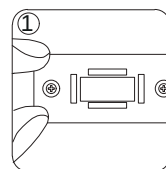


Nous avons inclus un ensemble d'éléments anti-basculément pour cet appareil. Vous devez fixer ces pièces pour éviter les accidents ou les blessures pouvant résulter de la chute du produit. Lorsqu'il est correctement installé, cet accessoire peut fournir une protection contre le renversement inattendu de l'appareil en raison de petites vibrations, de chocs ou d'escalade. Il est fortement recommandé de fixer ce support à un poteau mural et à votre appareil.

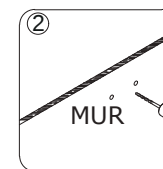


REMARQUE: La protection anti-basculément fournie est destinée aux murs à ossature bois. Il doit être fixé à un poteau mural. Selon la construction du mur, un accessoire d'ancrage différent peut être requis. Veuillez contacter votre quincaillerie locale pour obtenir de l'aide. Les petits enfants peuvent être gravement blessés par le renversement des meubles. Il est nécessaire d'installer le dispositif anti-basculément avec le meuble pour éviter que celui-ci ne bascule, provoquant des accidents ou des dommages. Les dispositifs anti-basculément ne sont utilisés qu'à titre dissuasif et ne remplacent pas la surveillance appropriée d'un adulte. Les accessoires de basculement ne sont pas des accessoires antisismiques. Si vous voulez la sécurité supplémentaire de la protection contre les tremblements de terre, ceux-ci doivent être achetés et installés séparément.

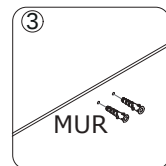
Installer les ferrures pour la protection anti-basculément



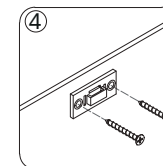
Faire des marques sur le mur.



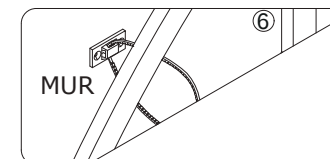
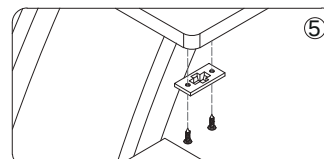
Percez deux trous $\phi 6$ dans le mur.



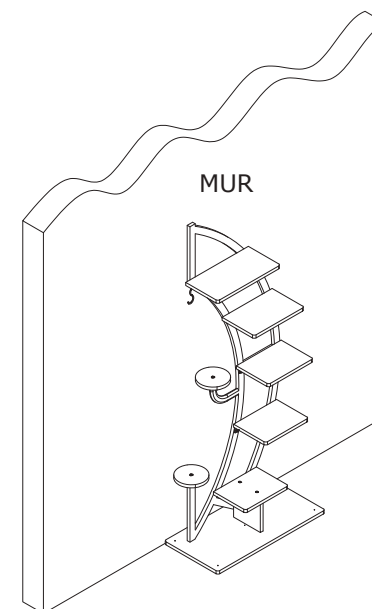
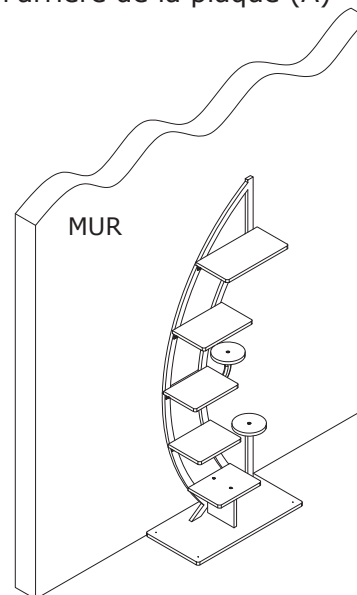
Mettez deux chevilles dans les trous.



Fixez l'accessoire au mur avec de longues vis.

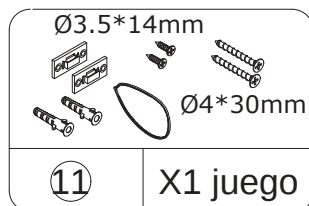


Utilisez des vis courtes pour fixer l'accessoire à l'arrière de la plaque (A)



6

ES



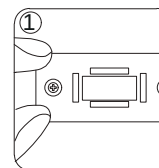
Hemos incluido un juego de accesorios de retención de vuelco para este producto. Debe instalar estos accesorios para evitar accidentes o lesiones que puedan resultar de la caída del producto.

Cuando se instala correctamente, este sistema de retención puede proporcionar protección contra el vuelco inesperado del producto debido a pequeños temblores, golpes o escalada. Recomendamos encarecidamente que monte este juego de accesorios en un montante de la pared y en el producto.

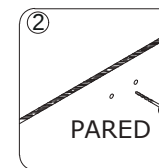


NOTA: El juego de accesorios de retención de vuelco que se incluye es para la construcción de paredes con montantes de madera. Debe ser fijado a un montante de la pared. Dependiendo de la construcción de su pared, es posible que se necesiten diferentes accesorios de anclaje. Póngase en contacto con su ferretería local para obtener ayuda. Los niños pequeños pueden resultar gravemente heridos por el vuelco de los muebles. Debe instalar los accesorios de retención de vuelco con el producto para evitar que el producto se vuelque, causando cualquier accidente o daño. Los accesorios de retención de vuelco están pensados únicamente como disuasión y no sustituyen a la supervisión adecuada de un adulto. Los accesorios de retención de vuelco no son dispositivos antisísmicos. Si desea añadir la seguridad adicional de los retenedores antisísmicos, debe comprarlos e instalarlos por separado.

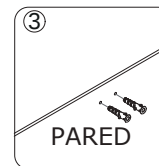
Para instalar los accesorios de retención de vuelco



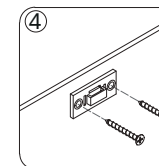
Haga marcas en la pared.



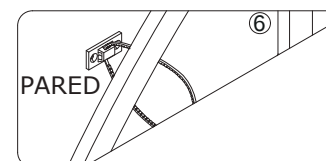
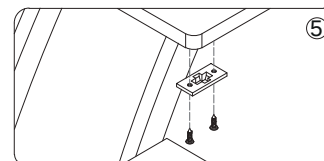
Perfore dos agujeros Ø6 en la pared.



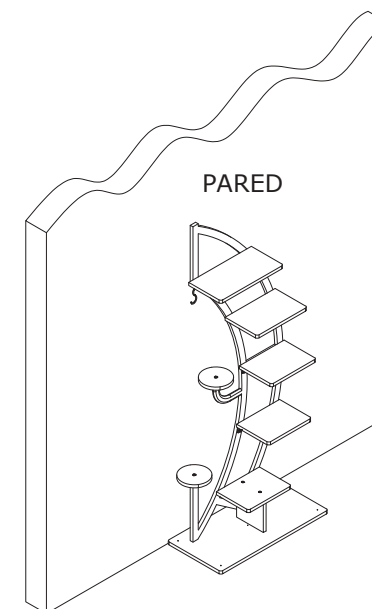
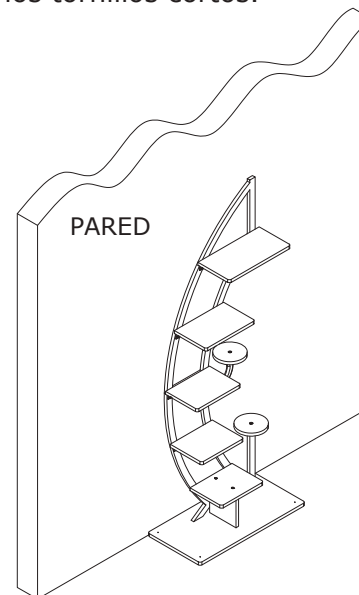
Coloque dos tacos en los agujeros.



Fije el accesorio a la pared con los tornillos largos.

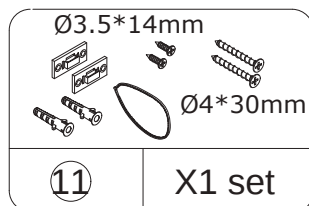


Fije el accesorio en la parte posterior del panel (A) con los tornillos cortos.



6

IT



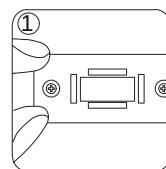
Abbiamo incluso un set di accessori di contenimento del ribaltamento per questo prodotto. È necessario installare questo accessorio per prevenire incidenti o lesioni che possono derivare dalla caduta del prodotto. Se installato correttamente, questo accessorio può fornire protezione contro il ribaltamento imprevisto del prodotto a causa di piccole scosse, urti o arrampicate. Raccomandiamo vivamente di montare questo accessorio su un perno della parete e sul prodotto.



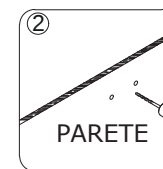
ATTENZIONE: L'accessorio di contenimento del ribaltamento incluso è per la costruzione di pareti di legno. Deve essere attaccato a un perno del muro. A seconda della costruzione del muro, potrebbe essere necessaria un accessorio di ancoraggio diversa. Si prega di contattare il negozio di ferramenta locale per assistenza.

I bambini piccoli possono essere gravemente feriti dal ribaltamento dei mobili. È necessario installare l'accessorio di contenimento del ribaltamento con il prodotto per evitare che il prodotto si ribalti, causando incidenti o danni. Gli accessori di ribaltamento sono intesi solo come un deterrente e non sono un sostituto per una corretta supervisione degli adulti. Gli accessori di ribaltamento non sono accessori antisismici. Se si desidera aggiungere la sicurezza extra dei accessori antisismici, questi devono essere acquistati e installati separatamente.

Installare l'accessorio di ribaltamento



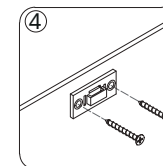
Fare un segno sulla parete.



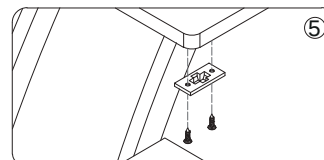
Praticare due fori Ø6 sulla parete.



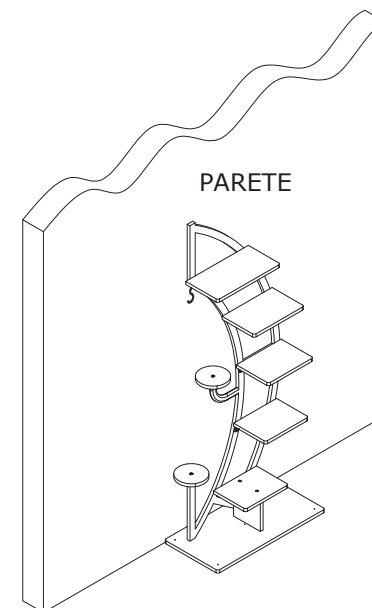
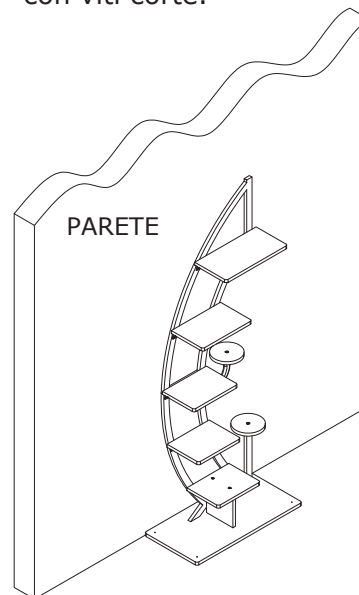
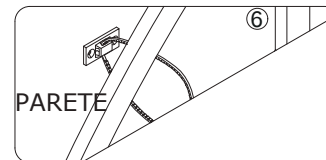
Mettere due tasselli nei fori.



Fissare l'accessorio alla parete con le viti lunghe.

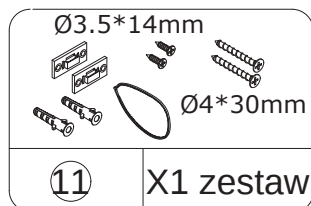


Fissare l'accessorio sul retro del pannello (A) con viti corte.



6

PL

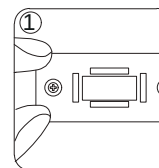


Zestaw zawiera komplet części mocujących do ściany. Jego użycie jest konieczne, by zapobiec wypadkom. Wstrząsy, przypadkowe uderzenie czy wspinające się dziecko mogą spowodować przewrócenie się mebla i urazy u osób znajdujących się w pobliżu. Zaleca się zamocowanie mebla do ściany zgodnie z instrukcją, by uniknąć wyżej opisanych sytuacji.

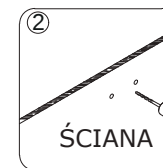


UWAGA: Dołączony komplet części mocujących przeznaczony jest wyłącznie do ścian z drewnianymi belkami konstrukcyjnymi. W przypadku ściany o innej konstrukcji może być konieczne zastosowanie innego typu kołków. W razie wątpliwości poproś o poradę sprzedawcę w sklepie budowlanym. Przewrócenie mebla może spowodować poważne obrażenia u dzieci. Podkreślamy, iż montaż do ściany nie gwarantuje pełnego bezpieczeństwa i nie może zastąpić nadzoru rodzicielskiego. Dołączony komplet części nie stanowi wystarczającego zabezpieczenia w przypadku silnego wstrząsu. Jeśli chcesz zabezpieczyć mebel na wypadek silnego wstrząsu, musisz zakupić i zainstalować osobne części, odpowiednie w powyższej sytuacji.

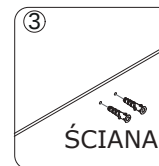
Montaż części zabezpieczających przed przewróceniem



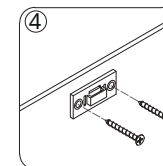
Zaznacz na ścianie miejsca na wywiercenie otworów.



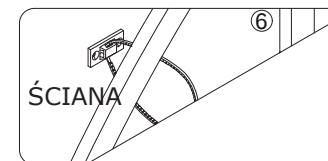
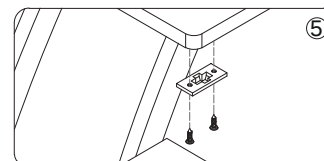
Wywierć dwa otwory o średnicy 6 mm.



Umieść w otworach dwa kołki rozporowe.



Zamocuj płytkę na ścianie przy użyciu długich wkrętów.



Zamocuj płytkę na spodzie półki (A) za pomocą krótkich wkrętów.

